

Supplement to the article “Variation in stem-final consonant clusters in Korean nominal inflection”

Ji Yea Kim

(Stony Brook University)

51 experimental sentences (I + II)

I. Experimental sentences with 36 target items

Sentences (Noun stems with suffixes are in bold face.)	Gloss
<i>cakipota kaps-i pis'ajo</i> <i>cakipota kaps-il olljajo</i> <i>cakipota kaps-ε kap^humi manhajo</i>	‘Price is expensive than there [that].’ ‘(Subj.) raise the price than there [that].’ ‘There are more bubbles in price than there [that].’
<i>ilhako patin saks-i manhajo</i> <i>ilhako patin saks-il moajo</i> <i>ilhako patin saks-ε t^hhejo</i>	‘The wage received after working is much.’ ‘(Subj.) save the wage received after working.’ ‘(Subj.) add (obj.) to the wage received after working.’
<i>namin moks-i cakajo</i> <i>namin moks-il c^hεjkjajo</i> <i>namin moks-ε t^hhejo</i>	‘The remaining share is small.’ ‘(Subj.) take the remaining share.’ ‘(Subj.) add (obj.) to the remaining share.’
<i>sancotilii naks-i sunkohejo</i> <i>sancotilii naks-il kiljajo</i> <i>sancotilii naks-ε muknjamhejo</i>	‘Ancestors’ spirit is sacred.’ ‘(Subj.) honor ancestors’ spirit.’ ‘(Subj.) pay a silent tribute to ancestors’ spirit.’
<i>janp^hil kesuka jatalp-i twejo</i> <i>janp^hil kesue jatalp-il p’εjo</i> <i>janp^hil kesulil jatalp-ε t^hhejo</i>	‘The number of pencils becomes eight.’ ‘(Subj.) subtract eight from the number of pencils.’ ‘(Subj.) add the number of pencils to eight.’
<i>cikim talk-i ulajo</i> <i>cikim talk-il capajo</i> <i>cikim talk-ε moilil cwajo</i>	‘A chicken crows now.’ ‘(Subj.) catch a chicken now.’ ‘(Subj.) feed a chicken now.’
<i>caki salk-i is’ajo</i> <i>caki salk-il capajo</i> <i>caki salk-ε muniika is’ajo</i>	‘There is a leopard cat.’ ‘(Subj.) catch the leopard cat there.’ ‘There are patterns on the leopard cat there.’
<i>ice c^hilk-i najo</i> <i>ice c^hilk-il k^hεjo</i> <i>ice c^hilk-ε k’ulil t’ajo</i>	‘Arrowroots come up now.’ ‘(Subj.) dig out arrowroots now.’ ‘(Subj.) add honey to arrowroots now.’
<i>jaki hilk-i manhajo</i> <i>jaki hilk-il s’ahajo</i> <i>jaki hilk-ε simajo</i>	‘There is much soil here.’ ‘(Subject) pile up soil here.’ ‘(Subject) plant (obj.) in the soil here.’
<i>caki kols-i na is’ajo</i> <i>caki kols-il mantilajo</i> <i>caki kols-ε pawika is’ajo</i>	‘There is a way.’ ‘(Subj.) make a way there.’ ‘There is a rock on the way.’
<i>koŋpunin aljapciman alm-i sinnajo</i> <i>koŋpunin aljapciman alm-il swici anhajo</i> <i>koŋpunin aljapciman alm-ε polam c^hajo</i>	‘Study is hard, but the act of knowing is exciting.’ ‘Study is hard, but (subj.) do not stop the act of knowing.’ ‘Study is hard, but the act of knowing is fruitful.’
<i>cikim heŋpokhan salm-i cohajo</i> <i>cikim heŋpokhan salm-il salajo</i> <i>cikim heŋpokhan salm-ε kamsahejo</i>	‘(Subj.) like the happy life now.’ ‘(Subj.) live the happy life now.’ ‘(Subj.) appreciate the happy life now.’

II. Experimental sentences with 15 fillers

Sentences (Verb stems with suffixes are in bold face.)	Gloss
<i>ki silil ilp^h-ini kip'ʌjo</i> <i>ki silil ilp^h-ko camtilʌjo</i> <i>ki silil ilp^h-ko usʌjo</i>	'(Subj.) happy to recite the poem.' '(Subj.) fall asleep after reciting the poem.' '(Subj.) laugh after reciting the poem.'
<i>c^hekil han pʌn hult^h-ini alkes'ʌjo</i> <i>c^hekil han pʌn hult^h-ko sihamil pwajo</i> <i>c^hekil han pʌn hult^h-ʌsanin al su ʌpsʌjo</i>	'(Subj.) know after skimming through the book once.' '(Subj.) take an exam after skimming through the book once.' '(Subj.) do not know after skimming through the book once.'
<i>mjaç^hilil alh-ini jawias'ʌjo</i> <i>mjaç^hilil alh-ca ʌcilawʌjo</i> <i>mjaç^hilil alh-ko naas'ʌjo</i>	'(Subj.) become thin after suffering for days.' '(Subj.) feel dizzy after suffering for days.' '(Subj.) recover after suffering for days.'
<i>iiçae anc-ini p^hjanhejo</i> <i>iiçae anc-kosa c^hekil ilkʌjo</i> <i>iiçae anc-camaca ilanajo</i>	'(Subj.) comfortable to sit on a chair.' '(Subj.) read a book, sitting on a chair.' '(Subj.) stand up upon sitting on a chair.'
<i>k^hʌp^hilil k'in^h-ini cami cal wajo</i> <i>k^hʌp^hilil k'in^h-ko kankani cohacʌjo</i> <i>k^hʌp^hilil k'in^h-ca tut^hoŋi wajo</i>	'(Subj.) sleep well after quitting coffee.' '(Subj.) get healthy after quitting coffee.' '(Subj.) have a headache after quitting coffee.'